

وَقَدْ كَانُوا يَنْخَالِطُونَ الْمُسْلِمِينَ دُخِرُوا دُخْلَهُمْ وَدُفِدُواهُمْ عَلَى النَّبِيِّ
صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ دَيْدُ خُلُوفٍ مَسْبُوحَةٍ لَا دَلَّ يَأْمُرُ بِغَسْلِ شَيْءٍ مِمَّا
أَصَابَتْهُ أَبَدًا أَنْهَمُ

غلام یہ کہ سورہ توبہ کی محولہ بالا آیت میں نجاست سے مراد مشرکین کے عقیدہ کی مخفی نجاست مراد ہے۔ ان کے بدن کی ظاہری نجاست نہیں، کیونکہ نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے زمانہ میں وہ مسلمانوں سے ملتے جلتے، اور ان کی مساجد (آیت اترنے کے بعد مسجد حرام میں نہیں) میں آتے جاتے تھے اور آپ سے یہ ثابت نہیں کہ آپ نے کبھی ان اشیاء کو دھونے کا حکم دیا ہو جن سے مشرکوں کے اجسام مس کرتے اور لگتے تھے۔

اس مؤثر دلیل کے پیش نظر درست یہی معلوم ہوتا ہے کہ مشرک کے جوٹھے کو بھی شرعاً پاک سمجھا جائے البتہ تعارض اول کے پیش نظر اسے مکروہ جانتے ہوئے اس سے اجتناب کو انفضل قرار دیا جائے۔

۳۔ ماکول اللحم جانور کا جوٹھا

ماکول اللحم جانور وہ ہے جس کا گوشت کھانا حلال و جائز ہو۔ ایسا جانور یا پرندہ ظاہر و طیب ہے اور اس کا جوٹھا پاک ہے۔ ابن حزمؒ لکھتے ہیں: لَمْ يَكُنْ حَلَالًا فَهُوَ طَيِّبٌ وَالتَّيِّبُ لَا يَكُونُ نَجِسًا ہر حلال جانور طیب و پاکیزہ ہے اور اس لحاظ سے وہ خود یا اس کا جوٹھا نجس نہیں۔

۴۔ دیگر جانوروں اور پرندوں کا جوٹھا

جن جانوروں کا گوشت کھانا حلال نہیں۔ ان کا جوٹھا بھی (باستثناء کلب و خنزیر) پاک ہے۔ خواہ وہ جنگلی و زندے ہوں یا گدھے اور چمڑی کے جانور اور خواہ مختلف قسم کے پرندے۔ یہ بھی دراصل دین و شریعت کی وسعت و آسانی کا ایک ثبوت ہے۔

اگر کسی مسافر کا گزرا ایسے جوہر وغیرہ پر سے ہو جہاں سے جنگلی درندے پانی پیتے ہوں تو وہ ضرورت پڑنے پر بلا تاویل اس سے وضو وغیرہ کر سکتا ہے۔ حدیث میں ہے: لَمْ يَكُنْ حَلَالًا فَهُوَ طَيِّبٌ وَالتَّيِّبُ لَا يَكُونُ نَجِسًا

لَهَا مَا حَمَلَتْ فِي بَطْنِهَا وَلَهَا مَا دَرَسَتْ فِي بَطْنِهَا وَتِلْكَ الْأَنْعَامُ كُلُّهَا طَيِّبَةٌ

لَا يَكُونُ نَجِسًا إِلَّا الْخِنْزِيرُ وَالْكَلْبُ وَالْحَمَلُ ۱۲۹:۱ رد المحتار

بَقِی شَرَابٌ وَطَلْهُوْرٌ اور دھونے کے کام آسکتا ہے

امام ابو حنیفہ نے دندوں اور گردے وغیرہ کے جوٹھے پانی کے متعلق عدم طہارت کا فتوے دیا ہے مگر حدیث کی روشنی میں وہ معتبر نہیں۔

بلی کا جوٹھا بھی انہیں جانوروں کے جوٹھے سے ملحق اور پاک ہے۔ ویسے اس کے متعلق الگ حدیث بھی ہے جس میں ایک صحابی کا بلی کے جوٹھے پانی سے وضو کرنا مذکور ہے اور نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم سے منقول ہے

إِنَّهَا لَيْسَتْ بِنَجَسٍ بلی نجس جانور نہیں ہے۔

۵۔ خنزیر اور کتا

اب تک جوٹھی اشیاء کی جو اقسام بیان ہوئی ہیں۔ وہ سب پاک اور مطہر ہیں۔ مگر سُور اور کتے کا جوٹھا ناپاک ہے۔ قرآن و حدیث کی معروف تصریحات کے پیش نظر سُور کا جوٹھا پاک نہ ہونے پر تو اتفاق ہے مگر ایک روایت کے مطابق کلمہ امام مالکؒ نے کتے کے جوٹھے کے ناپاک ہونے سے اختلاف کیا ہے۔ تاہم یہ اختلاف معتبر نہیں۔ کیوں کہ حدیث میں ہے:

إِذَا شَرِبَ الْكَلْبُ فِي إِنَاءٍ أَحَدِكُمْ أَكَلَ كَأْسِي بَرْتَنٍ بے پیے تو اسے سات مرتبہ

فَلْيُضِلَّهُ سُبْعًا دھونا چاہیے۔

سات مرتبہ کی قید پر بحث تو آئندہ انشاء اللہ تطہیر سخاسات کے ضمن میں آئے گی۔ یہاں آنا سمجھ لینا کافی ہے کہ دھونے کے حکم میں اس تاکید و مبالغہ سے ظاہر ہوا کہ کتے کا جوٹھا ناپاک ہے۔

اعتذار

محترم قارئین کرام! دیگر مضامین کی وجہ سے دوس میں مسلمانوں پر کیا گزری؟ کی قسط اس دفعہ شامل اشاعت نہیں کی جاسکی۔ آئندہ شمارہ میں ملاحظہ فرمائیں۔

(۱۵۱۸)

حضرت مولانا حافظ محمد گوندوی مدظلہ

دوامِ حدیث

قرآن و حدیث

دونوں یقینی ہیں

جب یقین اور ظن کا معنی واضح ہو گیا اور یہ بھی واضح ہو گیا کہ کسی کے متعلق یہ کہنا کہ یقینی ہے، اس کے تین معنی ہوتے ہیں:

- ۱۔ اس کا ثبوت یقینی ہے کیونکہ متواتر ہے یا اس پر اجماع ہے یا آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم سے خود سنی۔
- ۲۔ اس کا مفہوم یقینی طور پر یہی ہے کیونکہ یہ محکم ہے یا مفسر ہے صرف نص یا ظاہر یا مؤول یا ضعی یا مجمل یا مشکل یا متشابہ نہیں۔

۳۔ اس کا مضمون یقینی ہے کیونکہ یہی ہے یا اس پر رہبان موجود ہے۔

تو اب اس دعویٰ کہ دین یقینی ہونا چاہیے، ظنی چیز دین نہیں ہو سکتی، کو سمجھنا آسان ہو گیا کیوں کہ اس جگہ یقینی سے مراد اگر یہ ہو کہ اس کا ثبوت یقینی ہونا چاہیے تو پھر مندرجہ ذیل باتوں میں غور کرنا چاہیے:

- ۱۔ قرآن مجید کی تبلیغ کرنے کا حق ایک آدمی کو نہیں ہونا چاہیے بلکہ اس قدر آدمی ہونے چاہئیں جن سے تواتر متحقق ہو جائے کیونکہ تواتر کے بغیر جو خبر ہوگی وہ ظنی ہوگی۔ اور ظنی چیز دین نہیں ہو سکتی۔
- ۲۔ کسی اخبار یا پرچے میں ایک آدمی کے مضمون کو دین سمجھ کر شائع نہیں کرنا چاہیے کیونکہ ایک آدمی کی خبر ظنی ہوتی ہے اور ظنی چیز دین نہیں ہو سکتی بلکہ اس قدر آدمی ہونے چاہئیں جن کا جھوٹ پر جمع ہونا محال ہے۔
- ۳۔ پھر تبلیغ میں ایک آدمی کا ترجمہ مقبول نہیں ہونا چاہیے کیونکہ ایک کی بات ظنی ہوتی ہے اور ظنی امر دین نہیں ہو سکتا۔

۴۔ پھر لغت میں ایک آدمی کی شہادت قبول نہیں ہونی چاہیے جب عموماً اہل لغت ایک ایک آدمی کے شہادت لے لیتے ہیں کیونکہ یہ چیز غلطی ہوگی اور غلطی چیز دین نہیں ہوتی۔

۵۔ اگر حدیثیں اس لیے دین نہیں کھنٹی ہیں تو جو حدیثیں یقینی ہیں ان کو دین ماننا چاہیے۔ چنانچہ مندرجہ ذیل قسم کی حدیثیں یقینی ہیں۔

۱۔ جو لفظاً متواتر ہیں کیونکہ متواتر میں عدد معین کی شرط صحیح نہیں بلکہ جس عدد سے علم حاصل ہو وہ تواتر کے لیے کافی ہے اور راویوں کے عالی صفات گنتی کے فاکم مقام ہو جاتے ہیں بلکہ بہت سی صفات گنتی سے بھی بڑھ جاتی ہیں۔ حافظ ابن حجر نے فتح الباری میں لکھا ہے کہ:

”مکت علوم الحدیث اور شرح منجۃ الفکر میں میں نے اس شخص کا ندیکہ ہے جو کہتا ہے کہ متواتر کی مثال صرف حدیث ”مَنْ كَذَبَ عَلَىَّ مُتَعَمِّدًا“ (یعنی جو مجھ پر عمدتاً جھوٹ بولے) اور میں نے بیان کیا ہے کہ متواتر کی مثالیں بہت ہیں:

(۱) من بنی لله مسجداً ۱۲ الخ (جو اللہ کے لیے مسجد بنائے) (بے) موزے پر سج کرنے کی حدیث (ج) رفع یدین کی حدیث (د) شفاعت کی حدیث (ه) حوض کی حدیث (و) آخرت میں اللہ کے دیدار کی حدیث (ز) اَلْاَكْثَمَةُ مِنْ قُرَيْشٍ (امام قریش سے ہوں گے)۔

۲۔ وہ حدیثیں جو معنی متواتر ہیں۔ شاہ ولی اللہ نے فرمایا ہے کہ:

”طہارت، نذاع، زکوٰۃ، روزہ، حج، خرید و فروخت، نکاح اور غزوات کے احکام میں بہت سی حدیثیں معنی متواتر ہیں۔“

۳۔ وہ حدیثیں جن پر امت کا اجماع ہے اور اس قسم کی حدیثیں بے شمار ہیں۔

۴۔ وہ حدیثیں جن کی صحت پر محدثین کا اجماع ہے جیسے بخاری، مسلم کی وہ حدیثیں جن پر بعدین کسی محدث نے تنقید نہیں کی۔

انہ چار قسم کے حدیثوں کو بسبب یقین سے ہونے کے دینے سمجھنا چاہیے۔

اگر دین کے یقینی ہونے کا یہ مطلب ہے کہ:

☆ دین وہ کلام ہو گا جس کا مدلول یقینی ہو تو اس صحت میں قرآن و حدیث دونوں برابر ہیں۔

☆ اگر حدیث کے بعض کلمات کی دلالت ظنی ہے تو اس طرح قرآن کے بعض کلمات کی دلالت بھی ظنی ہے
☆ اگر قرآن کے بعض کلمات کی دلالت یقینی ہے تو حدیث کے بعض کلمات کی دلالت بھی یقینی ہے۔
چنانچہ اس کی تفصیل گزر چکی ہے۔

اگر دین کے یقینی ہونے کا یہ مطلب ہے کہ:

☆ اس کا معنی یہ یقینی ہے تو اس مسئلہ میں قرآن و حدیث دونوں برابر ہیں مشکوکین دونوں کو یقینی کہتے ہیں
اور منطقی کسی کو بھی یقینی نہیں کہتے: قرآن کو اور نہ حدیث کو بلکہ دونوں کو مقبولات میں داخل کرتے ہیں
اور مقبولات ظنی ہوتی ہیں جیسا کہ پہلے بیان ہو چکا ہے۔

کسی امر کا دین ہونا اس امر کے منافی نہیں کہ وہ تاریخ بھی ہو۔

☆ قرآن مجید باوجود اس کے کہ دین ہے تاریخ پر بھی مشتمل ہے۔ اس طرح احادیث دین بھی ہیں اور دین کی
ابتدائی تاریخ بھی ہے جیسے قرآن مجید میں دین پر عمل کرنے والوں اور منکروں کا مفصل بیان ہے۔ اسی
طرح احادیث میں بھی رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم اور صحابہ کرام کا ذکر ہے۔ جیسے قرآن میں احکام ہیں ایسے
احادیث میں بھی احکام ہیں۔

اگرچہ دین کے یقینی اور ظنی ہونے کی سمجھ ایک متنازعہ مسئلہ ہو چکی ہے مگر پھر بھی ناظرین کی تسلی کے لیے
ان دلائل کی حقیقت بھی کھول کر بیان کرنا ضروری ہے جو بعض منکرین حدیث نے بیان کیے ہیں۔

دین کے یقینی ہونے کے دلائل

(۱) دَمَا يَتَّبِعْ أَكْثَرُهُمْ إِلَهًا فَلَئِنْ آلَ الظَّنَّ لَا يُغْنِي عَنْ الْحَقِّ شَيْئًا إِنَّ اللَّهَ
عَلِيمٌ بِمَا يَفْعَلُونَ ترجمہ: اور ان میں سے اکثر ظن ہی کی پیروی کرتے ہیں۔ یقیناً ظن
حق کے مقابلہ میں کوئی فائدہ نہیں دے سکتا۔ اللہ جانتا ہے جو کچھ وہ کرتے ہیں۔

کسی چیز کے متعلق یہ کہنا کہ یہ یقینی ہے اس کے تین مطلب ہو سکتے ہیں:

۱۔ اس کا ثبوت یقینی ہے۔

۲۔ اس کی دلالت یقینی ہے۔

و اس کا مضمون یقینی ہے (واقعہ کے اعتبار سے)

اس آیت میں حق اور ظن کا اطلاق تیسرے معنی کے اعتبار سے ہے۔ یعنی شرک حق نہیں بلکہ ظنی چیز ہے۔ واقعہ کے خلاف ہے اور ظن کا اطلاق چونکہ یہاں حق کے مقابلہ میں ہے اس لیے اس مقام پر ظن کا معنی جھوٹ اور باطل کا ہے اور حق کا معنی واقعہ کے موافق ہونے کا ہے۔

فَإِنَّ الظَّنَّ أَكْذَبُ الْحَقِّ نِظْنٌ بہت جھوٹی بات ہے۔

حق اور صدق کا معنی ایک ہی ہے یعنی سچی اور سچی بات اور ظن کے معنی ہوئے جھوٹی اور کچی بات۔ اس آیت کا مطلب یہ ہوا کہ یہ مشرک اپنے دین میں کسی حجت اور دلیل کی پیروی نہیں کرتے بلکہ اپنے آباء و اجداد کے پیچھے بے سرچے سمجھے جا رہے ہیں۔

زعفرانی نے یہ معنی ہے کہ اللہ پر چرایان کا دعویٰ کرتے ہیں وہ علم کے درجے کا نہیں بلکہ ظن کے درجہ میں ہے۔ اعتقادات میں دلائل قطعیہ کی ضرورت ہوتی ہے اور باقی عملی احکام میں دلائل ظنیہ (منطقی معنی کے اعتبار سے) بھی کام چل سکتے ہیں۔ اس صورت میں ظن سے منطقی معنی مراد لینا پڑے گا۔ مگر ظن کی مذمت کا تعلق محل خاص کی وجہ سے ہو گا یعنی اعتقاد ہی امور میں یقین کی ضرورت ہے ظن کافی نہیں اور قرآن وہ اولیٰ ہوں گے جو ظنی دلائل کے واجب العمل ہونے پر دلالت کرتے ہیں جن میں سے بعض کا ذکر ہو چکا ہے۔ یہ صحیح بات یہ ہے کہ اس آیت میں صرف اس امر کا ذکر ہے کہ دین میں کچی اور کچی بات ہونی چاہیے اور کچی ہونے کے مراتب ہوتے ہیں۔

اعتقادات میں اعلیٰ درجہ درکار ہے اور عملیات میں ادنیٰ درجہ بھی کافی ہے اور دونوں مرتبوں کو ظن مذموم نہیں کہہ سکتے بلکہ ظن مذموم شک و ہم جھوٹ کے معنی میں ہے منطقی معنی کے ساتھ کسی شے کا ظنی ہونا اس کے حق ہونے کے متنافی نہیں۔ ہاں اعتقادات میں چونکہ قطعی دلائل درکار ہوتے ہیں اس لیے وہاں (معنی منطقی) ظنی دلیل کا استعمال بھی قابل مذمت ہے۔

یہ تقریر ان متکلمین کے مذہب پر ہے جن کے نزدیک دلائل نقلیہ سے بھی یقین حاصل ہو سکتا ہے یعنی جب دلائل نقلیہ ثبوت و دلالت اور مضمون کے اعتبار سے یقینی ہوں تو ان سے عقیدہ کا اثبات ہو سکتا ہے خواہ وہ دلائل قرآن میں ہوں یا احادیث میں کیونکہ بہت سی احادیث بھی ثبوت و دلالت اور مضمون کی حیثیت کے اعتبار سے یقینی ہیں اور جو دلائل ثبوت و دلالت اور مضمون کی صداقت کے اعتبار سے یقینی نہ ہوں تو

ان سے عقیدہ ثابت نہیں ہو سکتا مگر ان پر عمل کرنا واجب ہے اور اس قسم کے دلائل قرآن و حدیث دونوں میں پائے جاتے ہیں۔

قرآن مجید اگرچہ مضمون کی حقیقت کے اعتبار سے یقینی ہے جیسے وہ احادیث جن کا ہم نے ذکر کیا ہے مگر دلالت کے اعتبار سے سارا قرآن یقینی نہیں بلکہ بعض احادیث کی طرح ظنی ہے۔ ہاں ثبوت کے لحاظ سے سارا قرآن اور احادیث کا اکثر حصہ بھی یقینی ہے مگر قرآن اگر خبر واحد کے ذریعہ کسی کو پہنچے تو اس وقت اس کا ثبوت ظنی ہو گا ظنی چیز پر عمل واجب ہوتا ہے مگر متکلمین یہ کہتے ہیں کہ اولہ نقلیہ سے یقین حاصل نہیں ہوتا (بلکہ ظن ہی حاصل ہوتا ہے۔ معتزلہ اور جہور اشاعہ کا یہی مسلک ہے) ان کے قول کے مطابق یقین سے مراد تصدیق کا وہی مرتبہ مراد لینا پڑے گا جو اولہ نقلیہ سے حاصل ہوتا ہے اور ظن اس سے کم مرتبہ (جو شک و سہم اور جھوٹ کی صورت میں ہوتا ہے) مراد لینا پڑے گا۔ اس معنی کے اعتبار سے سب احادیث صحیحہ یقینی ہوں گی نہ ظنی۔

معتزلہ اور جہور اشاعہ کے نزدیک ان عقائد میں جن پر شریعت موقوف ہے دلائل عقلیہ سے کام لیا جاتا ہے۔ دلائل نقلیہ وہاں کارآمد نہیں۔ پس اس صورت میں آیت مذکورہ میں عقائد کے معاملہ میں دلائل عقلیہ مراد ہوں گے یعنی مشرکین کے پاس کوئی ٹھوس عقلی دلیل نہیں بلکہ کچی باتیں ہیں جن کو خوش و تخمین و ظن اور جھوٹ کہا جاتا ہے اگر کوئی ٹھوس دلیل علم کی بات ہو تو پیش کریں۔

برکیف آیت میں حتی سے مراد مضمون کا نفس الامر کے مطابق ہونا اور ظن سے مراد نفس الامر کے خلاف ہونا ہے۔

احادیث اور قرآن کے بارے میں جو یقینی اور ظنی ہونے کی بحث ہو رہی ہے وہ ثبوت کے اعتبار سے ہے نہ مضمون کے نفس الامر کے موافق یا مخالف ہونے کے بارے میں کیونکہ اس بحث (مضمون کی صداقت و عدم صداقت) کا تعلق اس بات سے ہے کہ دینی حدیثیں بھی بذریعہ وحی آتی ہیں یا نہیں۔ اگر بذریعہ وحی نہیں آتی تو جب اللہ کی طرف سے ان کی تردید نہیں ہوئی تو کیا حکم دہی ہے یا نہیں۔ حدیثوں کو ماننے والے تو اکثر دینی احادیث کو بذریعہ وحی مانتے ہیں اور جو حدیثیں اجتہادی ہیں بوجہ عدم تردید ان کو دہی کے حکم میں مانتے ہیں۔ پس اس صورت میں مضمون کی صداقت کے اعتبار سے قرآن اور دینی حدیثوں کا مرتبہ برابر ہے اور یہ بحث دلالت کے اعتبار سے بھی نہیں کیونکہ اس اعتبار سے بھی قرآن و حدیث ظنیت اور یقین میں برابر ہیں اور اس آیت مذکورہ کا تعلق ثبوت کے بارے میں نہیں بلکہ اس آیت کا پیش کرنا بے محل ہوا۔

☆ اس امر پر کہ دین یقینی ہوتا ہے نہ ظنی دوسری دلیل یہ پیش کرتے ہیں۔
وَالَّذِي أَدْحَيْنَا إِلَيْكَ مِنَ الْكِتَابِ هُوَ الْحَقُّ (جو کچھ ہم نے کتاب سے تیری طرف
دیکھایا ہے وہ بالکل حق ہے۔

اس آیت میں بھی مضمون کی صداقت زیر بحث ہے بلکہ کتاب کا سن جانب اللہ ہونا مراد ہے۔ ثبوت
وعدم ثبوت یا ثبوت کے اعتبار سے ظن و یقین ہونا۔ اور مسئلہ زیر بحث یہ تھا کہ قرآن باعتبار ثبوت کے یقینی
ہے۔ اور آیت میں اس کا ذکر نہیں لہذا یہ آیت موضوع بحث سے غیر متعلق ہوگی۔
☆ تیسری دلیل یہ ذکر کرتے ہیں:

ذَلِكَ الْكِتَابُ لَا رَيْبَ فِيهِ (اس کتاب میں شک و شبہ کی گنجائش نہیں۔ یہ سراسر حق
ہے یعنی یقینی ہے۔ ظنی و قیاسی نہیں۔)

اس آیت کا تعلق بھی مضمون کے نفس الامر کے مطابق ہونے کے ساتھ ہے نہ ثبوت کے اعتبار سے اور
بحث ثبوت کے متعلق تھی اور مضمون کے اعتبار سے قرآن اور دینی حدیثیں دونوں برابر ہیں یعنی یقینی ہیں یا
ظنی ہیں۔

پھر اس آیت کا یہ مطلب نہیں کہ لوگوں کو اس میں شبہ نہیں کہ قرآن خود کہتا ہے کہ:
إِنَّهُمْ لَكَاِبَةٌ لِّفِي سَلٰةٍ مِّنْ يَّبَ تَقِيًا وَهَٰذَا شَكٌّ مِّنْ يَّبَ۔

اگر آیت کا یہ مطلب ہو کہ قرآن میں کسی کو شبہ نہیں تو اس صورت میں لازم آتا ہے کہ کافر و جہل و کج معاہدہ
یعنی دل سے مانتا ہو مگر زبان سے انکار کرتا ہو حالانکہ قرآن جا بجا یہ کہتا ہے کہ کافر شک میں ہیں۔
بَلْ هُمْ فِي دَايِسِهِمْ يَتَرَدَّدُونَ یہ لوگ اپنے شک میں پھر رہے ہیں۔

ہاں آیت کا یہ مطلب بھی ہو سکتا ہے کہ قرآن کی صداقت پر ایسے دلائل موجود ہیں کہ اگر کوئی شخص صحیح طور
پر فہم و ہٹ و دھرمی کو چھوڑ دے تو اس کو قرآن کے سن جانب اللہ ہونے پر یقین ہو جاتا ہے۔ پس گویا کہ
اس میں کوئی شک نہیں۔ یہ معنی اس امر کے منافی نہیں کہ کسی کو اس میں شک ہو۔

وہ یہ دلائل تھے قرآن کے یقینی ہونے کے۔ اب اس کے بعد جو منکرین حدیث نے قرآن کے محفوظ
ہونے کا ذکر کیا ہے، وہ بھی سنیے پچانچہ لکھتے ہیں:

إِنَّا نَعْنُ نَزَّلْنَا الذِّكْرَ وَإِنَّا لَهُ لَنَاطِقُونَ (اگر تم نے اس قرآن کو نازل کیا